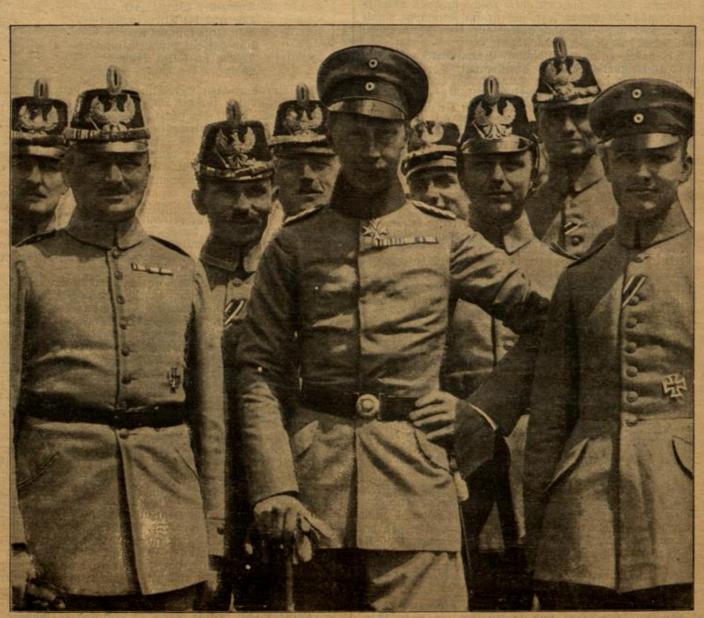


Wöchentliche Beilage zu über hundert angesehenen deutschen Zeitungen. * 29. Jahrg.



Se. Rönigl. fioheit der Kronpring bei einem Feldjager-Bataillon im Weffen.

Des Braunschweigers Auhm war dahin. Indessen erhielt "de swarte Kierl" trok aller Misverständnisse, die sich übrigens nicht auf die in Aussicht gestellte Belohnung erstreckt hatten, fein "Feuerwaffer" und auch ein Bundelchen Bigaretten aus-

Und als am Mittag diefes feltsamen "Beiligen Abends" plöglich der lange, an seiner Fuswunde behandelte Alons Warnhofer, der Sohn der schönen Stadt mit den Magtrugturmen, wieder eintraf und den Rameraden die bande schüttelte und seinem Retter von damals, dem Wedding-riesen Fribe Robert, brüderlich um den Hals fiel, wurde die

Stimmung noch viel erträglicher. "Ja, Leut", rief der Baper nach all der Wiedersehensfreude lebhaft Umschau haltend, "heut' ist doch Christabend! Habt's denn nit amoal a Lichterbaum?"

Und wie er ihre jah in aschgrauen Kummer getauchten bartigen Kriegspfadgesichter fah, tam ein luftiges 3winfern

in feine Augen.

"Soll hab i mi glei dentt," schmungelte er, "wie i auf'm Bahnhof in Audenarde eine ganze Lore voll hab' stehn sehn geftern. Für die Bapern! hat's g'heißen. Und vom Schwargwald san's gefommen. 3 bin auch a Baher! hab' i dem Unter-offizier erzählt. Aus Minka! Und richtig, hab' i anen der-

wischt, und mitg'schleppt, Sinten beim Roch liegt'r!" Sie riffen ihn fast um bor dantbarer Begeisterung, den treuen Münchener Jungen. Gin paar der ploglich gang ausgelaffenen Mustetiere aber trabten gur Feldfuche, um die erseinstellete Blustettete uber tetuben zut getotinge, im die eiseinte grüne Tanne zu hosen. Bis an die fernsten Puntte des sandigen, immer nachrieselnden Nischengrabens pflanzte sich die beglückende Kunde sort, als sie im Triumphe damit zurücksommen, und ließ auch denen auf den gesährlichsten Postenständen das Herz höher schlagen:

"Wir haben einen Chriftbaum! Ginen wirklichen grunbezweigten, weihnachtsduftigen Christbaum! Bom Schwarz-wald ist er! Aus der deutschen Heimat! Ach das macht ihn noch hundertmal schöner und herrlicher! Und der Warnhoser hat ihn mitgebracht! Der Warnhoser ist ein Prachtker!"

In der Dünenmulde wurde er eingepflanzt und tüchtig verantert. Stattlich redte er die Krone in die fandgraue Winterluft, und gleich grüßenden Sanden aus dem fernen Baterlande breitete er seine traulichen Zweige aus. Es war ein Fest für sich, ihn zu schmüden. Sinnige Brautjungfern tonnen die hochzeiterin vor dem Kirchgange nicht liebevoller beschauen, umtangen und befrangen wie die beseligten Feldgrauen es mit ihrem Teftbaumchen taten.

Achilles Salmuth hatte feine heimliche Freude daran und nahm fich vor, bem braven Münchener eine besondere Spende

aus feiner Beihnachtstifte gu widmen.

Es währte nicht lange, da prangte das Schwarzwald-tind in dem glipernden Behang der weise zu Rate gehaltenen Stanniolblättchen, die Wiepte in schmale Streifen geschnitten hatte. Bunter Retten und Nebe hatte es eigentlich garnicht auch des aufgefädelten Badwertes nicht. mochte feiner dem anderen die Freude verderben. Und es wollte doch jeder, der nicht auf Grabenwacht lag, sein Teil dazu beigesteuert haben. Zulest brachte der Mecklenburger die Lichte an. Neben den Wachsstodenden des Hauptmanns, die wie Suppenspargel gegen feine bisher verborgen gehaltenen heimatlichen Chriftbaumterzen erschienen, Dutend eigenes Erzeugnis!

Und er war ftolg darauf, wenn er auch in seiner wort-targen Art erst um die Hertunft dieses Beitrages befragt

werden mußte.

10.

Roch lag das bleigraue Licht des Spätnachmittags über ben Dünen. In der Ferne brullten dumpf die Kanonen der Englander, benen der Miftelzweig ihres Chriftabends nicht ben Schatten jener innigen beutschen Beihnachtsfreude bedeuten mochte. In all den heute von verschwiegener Heimat-sehnsucht durchströmten braven Jungen bebte ein unruhiges Gefühl wundersamer Erwartung, das fie entweder zu stummen Träumern werden ließ oder ins Gegenteil umschlagend, aufgeregte Plaudertaichen aus ihnen machte..

Und nun erichien ber hauptmann v. Linfingen hinter bem nächsten Dunenhugel und hinter ihm ein paar Mus-

tetiere mit Rorben voller Bafete belaben

"Kinder, seid artig! Knecht Ruprecht fommt!" scherzte Achilles Salmuth, und nidte feinem Sauptmann lächelnd

"Ede, kannste beten?" fragte Frize Kobert und bohrte scinem Freunde den Daumen zwischen die kurzen Rippen. "Junge, man lernt's hier draußen wohl wieder!" ent-

gegnete der sonft zu jeden Spaß schnell aufgelegte Pankower mit einem schamhaften Eruft, der ihm seltsam seierlich stand und fich auf den Frager sogleich übertrug.

Tiefer und dunfelnder hatte die raich zunehmende Dammerung fich inzwischen auf bas fahlleuchtende Sandgelande gesenkt. Der himmel setzte sich beutlicher ab und zeigte im Westen sast grüne Tönungen. Dazu war eine friedlich anmutende Stille eingetreten. Die Kanonen schwiegen, hüben und drüben. Auch fein vereinzelter Büchsenschuß störte die Feierstimmung der Natur mehr. Es war wie ein großes, atemanhaltendes Lauschen, das sich über die Dünenfelder beugte. Und nun blintte droben der erste Stern auf.
"Kameraden, zündet die Lichter an!" sagte der Haupt-

Das war schnell geschehen. Salmuth gab dem Lehrer einen heimlichen Wint. Um den hatten fich schnell vier andere Feldgrauen gestellt, Rotenblätter in den händen, die der Badere trop aller Dubial felbit liniiert und geschrieben hatte. Beich und fuß, wie ein Gruß aus überirdischen Spharen, schwebte der alte innige Beihnachtschoral über die armselige ftumme Dünenwelt:

> .Es ift ein Rof' entsprungen Mus einer Wurgel gart, Wie uns die Alten jungen: Bon Jeffe tam die Urt, Und hat ein Blumlein bracht, Mitten im talten Winter Wohl zu der halben Nacht."

Aus einem geübten Gedächtnis heraus hatte der Dorforganist den Tonsat für die Melodie, wie ihn Michael Prätorius, weiland Braunschweigischer Kapellmeister in Wolfenbuttel, der Rachwelt hinterlaffen, getreu aufzeichnen können.

In die Bergen griff es. Aber mit Engelshänden. Die Lichter flammten, ohne von dem geringften Lufthauch bewegt ju werden, in der Winterluft. Es war wie ein Marchen, ein heiliges Marchen aus verträumten feligen Rindertagen.

Auch der Hauptmann mußte fich heimlich die Augen wischen und verräterisch räuspern, ehe er in furzen schlichten Worten ben schnell herbeigeströmten Leuten von der hohen versöhnenden Sendung dieses Tages sprach, der sie sonst daheim in trautem Familientreise gefunden, diesmal sern von aller Behaglichkeit und Friedenswonne in heiliger Not auf blutigem Plane treffe.

"Aber die heimat hat doch an uns gedacht, um uns diefes beutschefte aller Feste auch im rauhen Felde zu einem Freudentage zu gestalten. Keinen hat sie vergessen von der Kompanie. Auch die wenigen, denen daheim sein sorgendes Mutterherz mehr schlägt, tein Bater mehr ein Weihnachtstistischen packen konnte, die weder Weib und Kind, noch Braut oder Coussine - hierbei lächelte er schalkhaft, um sogleich wieder in den vorigen, die Herzen bewegenden Ernst zurückzufehren — auch die wenigen sind von den deutschen Landsleuten, die teinen Angehörigen ins Feld schicken konnten, reichlich und in treuer Fürsorge bedacht worden. Uebermorgen, wenn wir abgelöst werden, sindet ihr in dem Rastquartier eure Tische gedeckt und werdet staunen. Was ich euch in die Hände lege, soll dazu dienen, euch den Abend fröhlich und gemütlich zu machen und euch in dem Borsat zu stärken, Kameraden, daß wir nicht ruhen und nachgeben wollen, bis der Sieg restlos unser ist und unser nächstes Weihnachten uns um so friedlicher und köstlicher in der geliebten Heimat blüht! Das walte Gott!"

Und dann braufte ein boch auf den Raifer über die fich weit hinausbehnende Sandebene, daß die Feinde haftig ju ben Gewehren griffen, weil fie an einen Sturmlauf glaubten. Linfingen aber beauftragte den Feldwebel, die Liebesgaben gu verteilen. Es waren lauter gute ledere Dinge für die oft vom Fasten geplagten Soldatenmägen. Auch Bunscheffenzen und Litore. Bu guterlest allerlei Rauchbares: Bigaretten, Bigarren, fowie Pfeifentabad.

"Stille Racht, heilige Racht" . . . brang es hinüber zu ben Franzofen und Engländern, die wunderlich ergriffen

laufchten und heimlichen Tropes voll über ihre Weichheit die Röpfe schüttelten.

Alons Warnhofer hatte mit dem Feldtoch und deffen Ge-hilfen, dem Leipziger Buhnenjunger, icon gleich zu Anfang ein wichtiges Getufchel gehabt.

Run plöglich tauchten die beiden auf mit einem nicht eben fleinen Faß Gerstenjaft, das die Berliner Brauerei ihrem Münchner Gildegenoffen als Festspende gejandt hatte. Der Hauptmann wußte Bescheid darüber. Er gönnte es seinen Getreuen, die seinen Anordnungen entsprechend, sich jederzeit einer vernünftigen Mäßigkeit besteißigt hatten.

Warnhofer selbst schlug den Sahn ins Faß. Es gab ein mäßiges Hallo und lauter freudeverklärte Gesichter. Auch denen im vordersten Graben wurde in langer Kette ihr Anteil

hinübergereicht

"Na, trinten Sie fein Bier, Platen?" wandte fich Salmuth an den Lehrer, der ihm mit feinem heimlich einftudierten Feft-

choral eine große reine Freude bereitet hatte.
"Ich danke, nein, herr Oberlentnant", gab er Antwort,
"so sehr es mich auch lockt. Aber es kommt mir zu viel durche einander und das vertrage ich nicht. Schulmeistermägen sind

"Na, hier draußen lernt wohl auch ein Stubenhoder-magen noch mal um!" scherzte Achilles. "Aber es ift gut, wenn man fich in Acht nimmt!" . . .

An den vorsichtigen Lehrer dachte er ein paar Stunden später, als er mit seinem hauptmann bei einer Flasche Bordeaux zusammen in der "Sandkifte" jaß, wie sie ihren

Schon am Bormittag war der Besehl noch einmal wieder-holt worden: "Erhöhte Gesechtsbereitschaft, doppelte Posten-stellung, größte Wachsamkeit, da ein Angriff des Feindes möglich ist!"

Und alle Borbereitungen waren natürlich getroffen worden bis auf die Kontrolle der Schieficharten und die

Rachverteilung frifcher Patronen.

Aber es hatte sich nichts gerührt bisher auf der seind-lichen Seite. Run war der Mond längst im Osten silbern herausgestiegen und lugte mit seinem magischen Lichte hinter jeden bügel, jede Staudengruppe, als hatte ber herrgott ihn für diese Nacht mit einem besonderen Wächteramt betraut, um ihren geweihten Frieden nicht ftoren zu laffen. Die Mustetiere waren mit ihrem Fäßchen längst fertig geworden. Es hatte nicht allzuviel auf jeden tommen können. Der Kehlen waren

Dem Apfelbaume.

影绵绵绵绵绵绵绵绵绵绵绵绵绵绵绵绵绵绵

Wie freundlich beine frucht mich lockt, Du guter Upfelbaum! Doch, wie des Sommers Utem ftoctt, Beginnt bein langer Traum.

Im halbschlaf gleiten in den Sand Dann frucht wohl dir um frucht, Mach welcher eine frohe hand Um frühen Morgen fucht.

Und wer fich arm zu Cifch gefetht, Doch edel war und gut, Dem streuest du zuguterlett Goldftude auf den But.

Ba Genber

zu viele gewesen. Linfingen hatte das borher gang richtig berechnet.

4

*

Salmuth jog die Uhr. "Es ist Mitternacht, häuptling", sagte er nachdenklich.

"Die fritische Beit rudt näher!"

"Ich glaube nicht daran. Schließlich sind es doch auch Christenmenschen. Und die Englander drüben sollen sogar Mistelzweige in die Front befommen haben, um ihr "Christ-

mas" würdig begehen zu fönnen!"
"Truthahn ist ihnen jedenfalls lieber. Und Plumpudding nicht zu vergessen!" scherzte der Oberleutnant. "Im übrigen ist diese Schmarohermistel eigentlich kein Weihnachtssymbol . . . "Ich weiß, es ist heidnisch!" warf Linsingen hin.

Bor allem ift es ein Abbild diefes Bolfes felbit! Bie diese scheußliche Mispel sich in die großen schönen Waldbäume einnistet und von deren Sästen und Kräften lebt, so saugt Old-England am großen Bölkerweltbaum und läßt andere für sich arbeiten. Der Teusel hole die ebenso eingebildete wie heuchlerische Krämernatson!" (Fortsetzung folgt.)

Die Frau als Bearbeiterin einer Obstplantage.

Die Menge der Kriegswittven, auch der Offizierswittven, wächt beständig. Und es ist ein innerliches Recht und eine heilige Pflicht auf Arbeit in der Seele der dom Schidsal getretenen Frau. Sie will und soll arbeiten. — Auch ich verlor gleich zu Anfang den Gatten und Bater an einem Tage. — Und besaß wenig genug Bermögen, um damit allein auskommen zu können. Weil mir aber durch das große Unglüd die frühere Tätigkeit, die ich als Tochter auf dem väter-lichen Gute ausübte, genommen war, hieß es seht mit aller Krast einen Ausweg zu schassen. Aun muß ich sagen, daß ich aber nach dem Tode unseres alten Gärtners acht Jahre selhändig den Obstbaumsschnitt, das Veredeln sowie die gesamte andere Gartenfultur mit bestem Ersolg ausgesübt habe. Da ich mich aber itart dafür begeisterte, nahm ich noch 3 Monate einen Kursus in einer öffentlichen Gartenbauanstalt, erhielt ein Zeugnis und kaufte mir danach sogleich eine kleinere Obstplantage, in welcher ich mein Vermögen mit 7000 Mark anlegte. Dreitausend behielt ich mir zur Anschassen mit 7000 Mark anlegte. Dreitausend behielt ich mir zur Anschassen mit 7000 Mark anlegte. Dreitausend behielt ich mir zur Anschassen mit 7000 Mark anlegte wir also mit der Unterfultur, als Gemüsen usw. helfen. — Allerdings bekomme ich eine klaatliche Beihilfe, da meine Plantage als Wusterplantage, die auch Besuchern und Lehrtufen zur Versüsten und kehrtusen zur Versüsten und Lehr diesen kann der den kann der den klantage als Wusterplantage, die auch Besuchern und Lehrtussen im Die Menge ber Kriegswitten, auch ber Offigierswitten, machft — Allerdings bekomme ich eine staatliche Beihilfe, da meine Plantage als Musterplantage, die auch Besuchern und Lehrkursen zur Versügung steht, dienen soll. — Auch ist mir das Recht geworden, im Binter in der nächsten Kreisstadt Vorträge über den Gartenbau zu halten. Insbesondere über die rationelle Anlegung von Plantagen. — Ich möchte nicht sagen, welche Lehranstalten ich empfehte. Ginmal beging in einer der ersten Gartenbauzeitungen diese Unvorsichtigseit und mußte sie mit dem Rest meiner so sehr eingeteilten Zeit und den Kächen bezahlen, denn was sollte ich sonst mit der Unmenge, der mir sier die Küdantwort eingelegten Warfen wohl als anständiger Wensch beainnen?

87 Frauen und Madden wollten wiffen, welche Unftalten fie gu

besuden haben, ja sogar welche Aleidung ich anriete. Das kann ich nicht bewertstelligen. Aurz nur will ich den Werdegang einer Gärtnerin bis zur Plantagenbesiherin oder Leiterin bier seistegen:

Buerst rase ich dei großer Jugend und Untenntnis der gärtnerischen Ausübung zu einem Jahrtursus in einer beliebigen Lehranstalt, die don Privatleuten gehalten ist. Meine Nichte war z. B. auf der Plantage Tehrede in Ferch dei Werder a. Habel die wer z. Erhielt sie — die ziemlich vermögenslos ist — neben einem Taschengeld von 25 Mart steie Station und Wäsiche bei allerdings angestrengtem Tagewert. Aber das schadet gar auch nichts. — Danach ging sie in eine össentliche Anstalt, in welcher sie sür Bension 80 Mart und Jahreskursus 600 Mart zu entrichten hatte. Diese Zeit genügt nun aber bei Willen und Strebsamkeit auch völlig zum Auslernen. Danach wird es sich entscheiden, ob die Betressenden will. Die Alnstalt, welche mit ihren Leistungen zufrieden war, wird ihr dies sast immer gut vermitteln können. Eigene Plantagen zu haben, ist natürlich schoner. Aber wem das Geld sehlt, der kann zuerst sich als Leiterin oder Eärtnerin betätigen und danach das Streben, das Eigene mit Gehlssinnen zu halten, berwirtlichen.

Bum Antreten eines solchen Lernberuses bedarf es nicht sehr viel. Eines strassen körders — eines Willens, der sich nicht vor der gröbsten Arbeit, als Jauchen sahren. Einmieten schaut, absoluter Liebe zur Sache, und praktischer Besteidungsktüde. Als da sind Pumphosen, zwei seite kurze Kleiber in der Farbe der Hösen und warme Wäsche mit seiten, im Winter sehr derben Schuben. — Schwindelfrei muß solcher Lebrling auch sein. Denn das Pflüden des Obses von der höchsten Schuben, in der Karbe der Hosen gestellung stelle nach Wuster und Lehre der öffentlichen Lehranstalt, die mich zur Lehreise brachte, jede ab, die Schwindelanfälle hat. — Gesundheit und Schlichteit in jeglicher Beziehung ist die Sauptsache bei diesem Beruf.

Gertrud Rassen.

← Allerlei. →

Die größte Tiefe, die ein Taucher geleistet hat, find bisher 88 Meter gewesen. Es war dies Anfang Juli 1914, als bei Sonolulu nach einem untergegangenen Tauchboot gesucht wurde.

Im Jahre 1567 wurde bor ben Toren Aliberlins auf Befehl bes Rurfürften Joachim II. ein Baffer- und Landgefecht veranstanliet. Die Berliner und Collner waren auf feinen Befehl gegen bie Spandauer

ausgezogen, um mit ihnen ein Land- und Seegefecht auszutragen. Es wurde auf beiden Seiten Ernst gefämpft, das Gefecht währte reichliche zwei Stunden, auf dem rechten Flügel standen die Berliner, auf dem Itusen die Cöllner, in der Mitte hielt der Autsurst sie seinem Gefolge, und auf der andern Seite hatten die Spandauer die Spree und im Hinterlatt die Jungfernheide. Die Spandauer siegten und wurden belobt. — Zu solchen Mitteln mußte damals gegriffen werden, um ein triegstüchtiges Bolt langfam zu schaffen.

Bekanntmachung.

Die Zwischenscheine für die 5% Schuldverschreibungen und 41, 5djakanweisungen der IV. Kriegsanleihe fonnen vom

6. November d. Is. ab

in die endgültigen Stude mit Binsicheinen umgetauscht werden.

Der Umtaufch findet bei der "Umtaufchitelle fur die Ariegsanleihen", Berlin W 8, Behrenftrafe 22, ftatt. Außerdem übernehmen famtliche Reichsbankanftalten mit Raffeneinrichtung bis jum 17. April 1917 die fostenfreie Bermittlung bes Umtaufches. Rach diesem Zeitpunft fonnen die Zwischenscheine nur noch unmittelbar bei der "Umtauschstelle für die Kriegsanleiben" in Berlin

Die Bwifchenscheine find mit Bergeichniffen, in die fie nach den Beträgen und innerhalb diefer nach der Rummernfolge geordnet einzutragen find, mahrend der Bormittagsbienststunden bei den genannten Sieuen einzureichen. Für die 5% Reichsauleibe und für die 41/20/0 Reichsichatanweisungen find befondere Rummernverzeichnisse auszufertigen; Formulare biergu find bei allen Reichsbanfanftalten erhältlich.

Firmen und Raffen haben die bon ihnen eingereichten Zwischenscheine rechts oberhalb der Studnummer mit ihrem Firmenftempel gu berfeben.

Bon den Bwifchenscheinen fur die I. und III. Kriegsanleihe ift eine größere Angahl noch immer nicht in die endgultigen Stude mit den bereits feit 1. April 1915 und 1. Oftober b. 38. fällig gewesenen Binsicheinen umgetaufcht worden. Die Inhaber werden aufgefordert, dieje Zwischenscheine in ihrem eigenen Intereffe möglichft bald bei ber "Umtaufchftelle für die Kriegsanleiben", Berlin W 8, Behrenftraffe 22, jum Umtaufch eingureichen.

Berlin, im Robember 1916.

Reichsbank-Direktorium.

Savenftein.

b. Grimm.

Stahltropfen-Vertrieb Bad Pyrmont.

Stahltropfen ein ideales Kräftigungsmittel, hervorragend wirksam, appetit-anregend, wohlschmeckend und bekömmlich. Bestes Praparat in allen Pallen anregend, wohlschmeckend und bekömmlich. Bestes Präparat in allen Päilen von Blutarmut, Bleichsucht, aligemeiner Schwäche und nervöser Ver-stimmung. Originalpackung Mk. 3.— Erhältlich durch den Stahltropfen-Vertrieb Bnd Pyrmont I gegen freie Nachnahme.

Uhr und Kette geben wir Ihnen,

tat, samt Ravalier Reite iret 3000 ein Perio bandubr M. 3 mehr. Besteiter muß Beruf angeben. Kin Perio Jahren liesern wir nicht. L. Stern Company A.m.b.H., Berlin W. 12, Müßahren liesern wir nicht. L. Stern Company C.m.b.H., Berlin W. 12, Müßahren liesern wir nicht. L. Stern Company C.m.b.H., Berlin W. 12, Müßahren lieser Art.

Unterfchied.

Sie beigen Schiller". Also genau so, wie ber große Dichter."

"Nein, nicht genau' benn ich bin bloß der Herr

Pilege deine Daut

Graziella.

Schwarzlose, Ad. Heister,

Spielwaren aller Art, grosse Aus-

Christbaumschmuck

Teilzahlung

Jonass & Co., Berlin Sp. 390

aubsägerei

Ausfallaggebend.

Ein Müncheund Berliner ftreiten bariiber, Stadt ichoner fei, Mün-chen ober Berlin.

Münde. ner: "Erlauben S', hat Berlin a Sofbräuhaus?"

Berliner: "Re, bet nich!"

Munchener: "3a, was ftreiten G' benn nadja?!"

Glaser - Diamanten



Wer Geld sucht auf Rateorückzahlung schreibe sofort an C. Wittenberg, Berlin O. 160, Dolziger Str. 28. Geschäft besteht is Jahre, Reelle Redien

Waschmittel Svea gibt blendend weisse Wäschel 10 Pfundpatet 32 große, harte Stude C. Pansegrau, Renden, Westpr.

Strick-Wolle

Jeder Herr, Kavalier=Kleidung. Paletots, Ulster, von Mk. 12-50, Anzüge, von Mk. 15-60. Risiko ausgeschlossen. Für Nichtgefallendes gebe Geld zurück. J.Kalter, München, Tai 19.

Gellügelfuller für Hühner M. 40, für Tauben M. 60. Beides p.

Wir geben gutgeh. Uhr und Kette,



mehr. Tagfic Anerfennungen. Beruf angeben. Union Versand. Postiach 100, Heidelberg, B. A. 29.

Saud und Berlag ber Reuen Berliner Berlags-Anfialt, Mug. Arebs, Charlottenburg bei Berlin, Berlinerftr. 40. Berantwortlich: Mar Geterlein, Charlottenburg, Weimarerftr. 40.